

2022

# PARAFIA DUCHA ŚWIĘTEGO

342 Pritchard Ave. Winnipeg, Manitoba R2W 2J3  
**MISJONARZE OBLACI MARYI NIEPOKALANEJ**  
O. Tomasz Kościński OMI - Proboszcz, O. Wojciech Stangel OMI - Wikariusz  
O. Wojciech Wojtkowiak OMI - Rezydent



BIULETYN NIEDZIELNY

## Eucharystia

### MSZE ŚWĘTE NIEDZIELNE:

**SOBOTA:**

godz. 17:00 (ang.)

**NIEDZIELA:**

godz. 8:00, 11:00, 18:00 (pol.)  
9:30 (ang.)

### MSZE ŚWĘTE W TYGODNIU:

**PONIEDZIAŁEK, WTOREK,  
ŚRODA I PIĄTEK:**

godz. 7:00 (ang.) i 19:00 (pol.)

**SOBOTA:** godz. 8:00 (pol.)

**NOWENNA  
DO MATKI BOŻEJ  
NIEUSTAJĄCEJ POMOCY  
w każdą środę o 18:30**  
**NABOŻENSTWO PIERWSZOPIĄTKOWE  
o godz. 18:30**  
**NABOŻENSTWO PIERWSZYCH  
SOBÓT MIESIĄCA  
o godz. 7:15**

## Życie Wspólnoty

### **Rada Finansowa i Gospodarcza:**

Thomas Malkiewicz 204-582-4157

### **Duszpasterska Rada Parafialna:**

Barbara Gysel 204-338-1169

### **Katechizacja:**

Małgorzata Kobyliński 204-582-4157

### **Sodalicia Różańcowa:**

Helena Gałka 204-632-0438

Anna Łazeczko 204-589-8917

### **Szkoła Ducha Świętego:**

Paul Trochanowski (Dyrektor) 204-582-1053

### **Cmentarz:**

Małgorzata Kobyliński 204-582-4157

### **Sala Parafialna:**

Joe Wierzbicki 204-999-5060

### **Liga Katolickich Kobiet:**

Terry Driskell 204-589-8547

### **Ryccerze Kolumba:**

Tony Kusiak 204-451-8002

### **Organisci:**

Michał Kowalik 204-802-7025

Zdzisław Krzyżelewski 204-589-5428

### **Szafarze:**

Frances Podlesiecki 204-338-9286

### **Marszałkowie:**

Sam Siwicki 204-339-5223

Józef Bogdan 204-338-9270

### **Lektorzy:**

Agata Pasternak 204-250-9993

Mary Ann Nawrot 204-338-2629

Felix Lesiuk 204-633-8505

### **Koordinator Dekoracji:**

Bernadette Gabriel 204-771-2778

### **Poradnictwo Rodzinne:**

Helena Nikodem 204-663-1228

### **Koło Przyjaciół Misji Oblackich**

Sabina Łoziński 204-334-7337

### **Towarzystwo Klub Seniora**

Maria Mielczarek 204-589-7403

## Sakramenty

Witryna Internetowa : [www.holyghost.ca](http://www.holyghost.ca)

**Małżeństwa:** zgodnie z zarządzeniem Archidiecezji Winnipeg, pary powinny zgłaszać się co najmniej sześć miesięcy przed datą ślubu. Osoby zgłaszające się powinny być zarejestrowanymi parafianinami. Kurs przedmałżeński jest obowiązkowy.

**Chrztu:** osoba zgłaszająca się, aby zarejestrować swoje dziecko do chrztu, powinna być zarejestrowanym parafianinem.

**Spowiedzi:** każdego dnia przed Mszą Świętą, a w pierwszy piątek miesiąca od godz. 17:00 lub 18:00 w zależności od godziny rozpoczęcia Mszy Świętej.

**Chorych:** w nagłych wypadkach można wzywać kapłana o każdej porze dnia lub nocy.

### Kancelaria

Godziny urzędowania:  
**wtorek, środa, czwartek,**  
8:00-12:00 i 13:00-16:00  
**piątek** 8:00-12:00

**W soboty, niedziele i poniedziałki**  
**biuro nieczynne.**

342 Pritchard Ave. Winnipeg, MB R2W 2J3

Tel.: 204-582-4157

Fax.: 204-582-1543

e-mail: [parish@holyghost.ca](mailto:parish@holyghost.ca)

# I NIEDZIELA ADWENTU



**Dzisiejszą niedzielą rozpoczynamy Adwent**, czas świętego i radosnego oczekiwania na święta Bożego Narodzenia i na Paruzję Chrystusa przy końcu ludzkich dziejów. Nowy Rok liturgiczny, który zaczynamy, to także nowy, kolejny etap naszej osobistej historii zbawienia. Myśl o powtórny przyjsciu Chrystusa stanowi główny temat dzisiejszej niedzieli. Jego powrót na ziemię będzie jednak niespodziewany. Ewangelia wzywa nas do czuwania. Tym czuwaniem jest udział w Eucharystii. Poprzez nią już dzisiaj przychodzi do nas Pan i zbliża się nasze zbawienie - jak nas poucza św. Paweł. Wsłuchamy się z uwagą w słowo, które skieruje do nas Pan.

## INTENCJE MSZALNE

### I NIEDZIELA ADWENTU - 27 LISTOPADA 2022

- 8:00** Za ++ Stanisława i Mariannę Olechnickich - córka z rodziną  
**9:30** 1. Za + Daniel St. Godard - żona z rodziną  
 2. Za + Andrew Dupuis - żona i córka (Msza Gregoriańska)  
**11:00** W intencji Chóru świętej Cecylii z okazji święta ich patronki  
**18:00** **W INTENCJI ŻYJĄCYCH I ZMARŁYCH**

### PONIEDZIAŁEK - 28 LISTOPADA 2022

- 7:00** Za + Bryan Podhorodecki - mama  
**19:00** 1. Za + Eugenię Los - K.J. Arndt  
 2. Za + Andrew Dupuis - żona i córka (Msza Gregoriańska)

### WTOREK - 29 LISTOPADA 2022

- 7:00** Za ++ Erikę i Jana Haдук - rodzina  
**19:00** 1. Za ++ rodziców Wincentego i Józefę oraz brata Józefa -  
 rodz. Znamirovskich  
 2. Za + Andrew Dupuis - żona i córka (Msza Gregoriańska)

### ŚRODA - 30 LISTOPADA 2022 ŚW. ANDRZEJA, APOSTOŁA

- 7:00** Za ++ męża Stanisława Kociólek, rodziców z obojga stron i syna  
 Kazimierza - Stefania

### 18:30 NOWENNA DO MATKI BOŻEJ NIEUSTAJĄCEJ POMOCY

- 19:00** 1. Za + Andrew Dupuis - żona i córka (Msza Gregoriańska)  
 2. Za ++ Misjonarzy Oblatów  
 3. Za + Mieczysława Kozłowskiego - żona Katarzyna  
 4. Za + Stanisławę Robak - Janina Robak z rodziną  
 5. Za + Joannę Czajkowską - Lucyna, Beata i Łucja z mężami  
 6. Za ++ zmarłych z rodziny Leszczyńskich - Krystyna  
 7. Za ++ Jana Marcinowskiego - Anna Szybkowski  
 8. Za ++ Michalinę i Władysława Marcinków (14 rocz.) - rodzina Chmieluk i Kalic  
 9. W intencji Artura Gartman, z prośbą o zdrowie i Boże błogosławieństwo -  
 Rodzina Radia Maryja

10. Za + Czesławę Kubel - rodzina Popko  
 11. Za + Zofię Podhorodecką - Krystyna Arndt  
 12. Za + Michała Sokół - rodzina  
 13. Za ++ rodziców Krystynę i Władysława Rejek oraz babcię Mariannę  
 Kęsik - córka z rodziną  
 14. Za + Czesławę Malkiewicz-Sobie (zmarła w Polsce) - Krystyna Kusztra - Arndt  
 15. Za dusze w czyśćcu cierpiące - Helena  
 16. W obronie życia poczętego - Michaela Park  
 17. W intencji Paul Lee z prośbą o zdrowie i Boże błogosławieństwo - M. Park  
 18. Za dusze w czyśćcu cierpiące - Michaela Park  
 19. Za ++ Stan Misiewicz i Bill Cooke - Dana Cooke  
 20. Za ++ Stefanię i John Misiewicz - Dana Cooke

### CZWARTEK - 1 GRUDNIA 2022

- 7:00** 1. Za + Ann Horoszek  
 2. Za + Andrew Dupuis - żona i córka (Msza Gregoriańska)

### 8:45 Msza św. w Polish Manor

### I PIĄTEK MIESIĄCA - 2 GRUDNIA 2022

- 7:00** Za + Józefa Ploch (1 rocz.) - dzieci z rodzinami

### 18:30 Nabożeństwo Pierwszopiątkowe

- 19:00** W intencji żyjących i zmarłych Rycerzy Kolumba oraz ich rodzin -  
 Rycerze Kolumba  
 2. Za + Andrew Dupuis - żona i córka (Msza Gregoriańska)

### I SOBOTA MIESIĄCA - 3 GRUDNIA 2022

### ŚW. FRANCISZKA KSAWEREGO, KAPŁANA

### 7:15 Nabożeństwo Pierwszych Sobót Miesiąca

- 8:00** W intencji żyjących i zmarłych członków Sodalicji Różańcowej  
 oraz ich rodzin - Sodalicja Różańcowa  
**17:00** 1. Za ++Tadeusza i Marię Słowik - rodzina  
 2. Za + Andrew Dupuis - żona i córka (Msza Gregoriańska)



**I-SZY PIĄTEK MIESIĄCA** przypada 2 grudnia. Zachęcamy wiernych do uczestnictwa w Prywatnej Adoracji od godz. 17:30, Nabożeństwie do Serca Pana Jezusa o 18:30 i Mszy Świętej o 19:00. Od godziny 17:30 będzie okazja do spowiedzi pierwszopiątkowej.

**NABOŻENSTWO PIERWSZYCH SOBÓT MIESIĄCA** - 3 grudnia o 7:15 rano, w języku polskim. Zachęcamy wiernych do uczestnictwa.



## IDŹMY Z RADOŚCIĄ NA SPOTKANIE PANA.

**REKOLEKCJE ADWENTOWE** - zapraszamy wszystkich wiernych do uczestnictwa. Witamy w naszej wspólnotce Jego Ekselencję Księdza Arcybiskupa Richarda Gagnon, który poprowadzi rekolekcje. Plan rekolekcji:

Sobota, 26 listopada	godz. 17:00
Niedziela, 27 listopada	godz. 9:30 i 11:00 (kazanie)
Poniedziałek, 28 listopada	godz. 19:00
Wtorek, 29 listopada	godz. 19:00



We wtorek, po zakończeniu rekolekcji, Rycerze Kolumba zapraszają wiernych do sali parafialnej na kawę i ciasto. W poniedziałek i wtorek wieczorne Msze św. zostaną wyjątkowo odprawione w języku angielskim. We wtorek zbierana będzie dodatkowa skadka, prosimy o używanie niebieskich kopert z dopiskiem „**Rekolekcje**”. *Dziękujemy za wasze ofiary!*

**NOWENNA DO NIEPOKALANEGO POCZĘCIA NAJŚWIĘTSZEJ MARYI PANNY** - od wtorku **29 listopada** do czwartku **8 grudnia**. Wspólnie odmawiać będziemy Nowennę w niedzielę o 11:00, w sobotę po porannej Mszy św., w dni powszednie po wieczornej Mszy św., z wyjątkiem czwartku, w Polish Manor.

**LITURGIA I MSZE ŚW. DLA DZIECI** - Zapraszamy dzieci do uczestnictwa w liturgii podczas Mszy św. o godz. 9:30. Kolejna Msza św. dla dzieci **18 grudnia** o 9:30 rano. **Uwaga!** - w niedzielę **27 grudnia** z powodu rekolekcji nie będzie liturgii dla dzieci.

**BEREAVEMENT GROUP MINISTRY** - zaprasza wszystkich, którzy przeżywają stratę bliskiej osoby na następne spotkanie we **wtorek 29 listopada o 17:30**. Nasza grupa zapewni duchowe i emocjonalne wsparcie w cierpieniu, w jedności z Panem Bogiem.

**RYCERZE KOLUMBA** będą mieli zebranie w poniedziałek, **28 grudnia** o 18:00.

**LIGA KATOLICKICH KOBIEC** zaprasza członkinie na zebranie, które odbędzie się w niedzielę **4 grudnia** zaraz po zakończeniu Mszy św. o godz. 9:30. Zaraz po zebraniu odbędzie się **Świąteczny Lunch** dla pań przynależących do Ligi.

**CHRISTMAS HAMPER** - panie z Ligi Katolickich Kobiet zwracają się z prośbą do wszystkich wiernych o darowiznę rękawiczek, szalików i czapek zimowych, a także tzw. Macaronie and Cheese. Pudełka z napisem **Christmas Hamper** zostały wyłożone przy wejściu do kościoła od strony parkingu. Zebrane rzeczy przekazane zostaną Siostrzom Misjonarkom Miłosierdzia

### ZABAWA ANDRZEJKOWA - PARAFIALNA LISTA WDZIĘCZNOŚCI:

- **Dziękujemy Grupie Młodzieżowej WYD Lisboa 2023** pod opieką **O. Wojtki Stangel OMI**, za zorganizowanie wspaniałej zabawy Andrzejkowej, dekorację sali parafialnej i serwowanie jedzenia oraz ich rodzicom za pomoc.
- **Rycerzom Kolumba** za przygotowanie smacznego jedzenia, deseru oraz ich zaangażowanie w kuchni i barze
- **Lidze Katolickich Kobiet** za nakrycie stołów i za pyszną kawę
- **DJ Kolt** za oprawę muzyczną
- **Derek Bogdan Photography** za „photo booth”
- **Uczestnikom** zabawy za obecność i wspaniałą atmosferę.
- **Osobom, które pracowały w kuchni i barze:** P. Żyła, W. Stonina, K. Starościk, B. Czosnek, H. Gałka, D. Ploch, M. Dubiel, T. Wojcik, T. Puzio i Z. Holodniak oraz rodzicom, którzy pomogli przy zmywaniu naczyń.
- **Sponsorom wspaniałych nagród**, a są to: Misjonarze Oblaci, Rycerze Kolumba, Liga Katolickich Kobiet, Towarzystwo Gimnastyczne Sokół, Winnipeg, Towarzystwo Gimnastyczne Sokół, St. Boniface, Federacja Polek w Kanadzie, Ognio #7, Golden Hand Jewellery, ACT Management - A. Olszewski, Tim Hortons - G.A. Sneyk, Julias Ukrainian Restaurant - M.J. Pacwa, Advance Environmental - R.G. Czajka, Baltic Brothers - M.B. Pacak, Anna Family First Store - A. Nabrzeska, Lord Selkirk Furniture Store - A.K. Gajdamowicz, POL Constaructions - J.J. Gubała, The Village Brew CO - T.A. Gawlik, Dr. Anna Hołodniak, Dr. Carmine Scarpino, Rea's Bistro, Paradise Spa and Coffee, Arvalet Auto Centre, Rising Phoenix Salon - K. Friesen, T. Kusiak, S. Sanecki, T.A. Bahyrycz, R.T. Driskell, L.Z. Konieczny, T.Cz. Jasiewicz, I.R. Wróblewski, F.C. Soja, A. T. Bielawny, J. M. Jaworski, B.Z. Kieloch, S.Ch. Siwicki, W.A.L. Los, T. Johnston, M. Fieden, M. A. Slivinski, E.S. Pawczynski, P.B. Tadeuszów, M. Dziarmaga, Anonimowi ofiarodawcy oraz Parafianie i ludzie dobrej woli.

- **Dochód z tej zabawy wyniósł \$15,750. Młodzież dziękuje wszystkim parafianom, gościom i sponsorom za tak hojne wsparcie.**
- **Bóg zapłać!**

Dziękujemy 

## II NIEDZIELA ADWENTU



**Nawróćcie się, bo bliskie jest królestwo niebieskie.** Dzisiaj, w drugą niedzielę Adwentu, liturgia ukazuje nam Jana Chrzciciela, który stanął na przelomie Starego i Nowego Przymierza jako zwiastun i przewodnik Mesjasza, aby głosić Jego obecność wśród ludu. Wsłuchani w nawoływanie proroka z nad Jordanu prostujemy drogi swego życia, abyśmy mogli stać się uczestnikami zbawienia, które przygotował nam Pan.

### INTENCJE MSZALNE

#### II NIEDZIELA ADWENTU - 4 GRUDNIA 2022

- 8:00** W INTENCJI ŻYJĄCYCH I ZMARŁYCH PARAFIAN  
**9:30** Za + Bronisławę Tomszak - Liga Katolickich Kobiet  
**11:00** 1. Za + Bogdana Ceglarskiego - siostra z rodziną  
 2. Za + Andrew Dupuis - żona i córka (Msza Gregoriańska)  
**18:00** Za ++ rodziców Anielę i Jana Silka oraz Stefanię i Władysława Dworak - W.J. Silka

#### PONIEDZIAŁEK - 5 GRUDNIA 2022

- 7:00** Za + mamę Zofię Tesarską - Stefania  
**19:00** 1. Za + Barbarę Pacak - mąż z rodziną  
 2. Za + Andrew Dupuis - żona i córka (Msza Gregoriańska)

#### WTOREK - 6 GRUDNIA 2022

- 7:00** Za ++ Lidię i Stanley Falkowski - Helen i Henry

- 19:00** 1. Za + Irenę Sposób - rodzina Sposób

#### ŚRODA - 7 GRUDNIA 2022 ŚW. AMBROŻEGO, BISKUPA

- 7:00** Za + Krystynę Kmiecik - Jan Niemczyk

#### 18:30 Nowenna do Matki Bożej Nieustającej Pomocy

- 19:00** 1. Za ++ Misjonarzy Oblatów  
 2. W intencji chorych i przebywających w szpitalach członkiń Ligi Katolickich Kobiet - Liga Katolickich Kobiet

3. Za ++ Joe i Annę Sarzyński - rodzina Marcinowski  
 4. Za ++ Marię, Ignacego i Michael Tudryn - rodzina Marcinowski  
 5. Za + mamę Annę Węgrzyn - córka Maria Lorenc  
 6. Za ++ Krystynę Zarzycką i zmarłych z rodziny Michno - córka z rodziną  
 7. Za ++ Joseph i Ronald Ostrowski - Grażyna i Jason  
 8. Za + żonę Stanisławę Mizeracką - mąż  
 9. Za + Jana Marcinowskiego - Halina Cwikła  
 10. Za + Marię Rychter - rodzina  
 11. Za + Mieczysława Chełkowskiego - rodzina  
 12. Za + Zofię Podhorodecką - Krystyna Arndt  
 13. Za + Michała Sokół - rodzina  
 14. Za dusze w czyśćcu cierpiące - Helena  
 15. O zdrowie i Boże błogosławieństwo dla wnucząt Quentin i Noah - babcia i dziadek



16. Za dusze w czyśćcu cierpiące - Michaela Park  
 17. W obronie życia poczętego - Michaela Park  
 18. W intencji Paul Lee z prośbą o zdrowie i Boże błogosławieństwo - M. Park

#### CZWARTEK - 8 GRUDNIA 2022

- NIEPOKALANE POCZĘCIE NAJSWIĘTSZEJ MARYI PANNY**  
**7:00** Za + Genowefę Wróbel i siostrę Bernadettę OSB - Jadwiga Paprocka z rodziną

#### Uwaga: Nie będzie Mszy św. w Polish Manor

- 19:00** Za Zgromadzenie Misjonarzy Oblatów

#### PIĄTEK - 9 GRUDNIA 2022

- 7:00** Za + Frances Fijal  
**19:00** Za + Józefę Kielbasa (1 rocz.) - rodzina i przyjaciele

#### SOBOTA - 10 GRUDNIA 2022

- 7:30** Godzinki do Najświętszej Maryi Panny  
**8:00** Dziękczynna z okazji 1-szych urodzin wnuczki Kenadee - babcia Maria  
**17:00** Za + Józefa Ploch - żona z rodziną

#### III NIEDZIELA ADWENTU - 11 GRUDNIA 2022

- 8:00** Za + Stanisławę Sposób - syn z rodziną  
**9:30** Za ++ Paulinę i Teodora Podlesieckich - syn z rodziną  
**11:00** W INTENCJI ŻYJĄCYCH I ZMARŁYCH PARAFIAN  
**18:00** W intencji Ojczyzny, Ojca Świętego Franciszka, Radia Maryja i Telewizji Trwam - Rodzina Radia Maryja



\* **OPLATKI I KARTKI ŚWIĄTECZNE** są do nabycia w niedzielę w kiosku lub w tygodniu w biurze parafialnym.

\* **DEKORACJE ŚWIĄTECZNE** - prosimy parafian o darowiznę siana do żłóbka.



\* **ZMIANA ADRESU** - zwracamy się z prośbą do wszystkich parafian, którzy zmienili miejsce zamieszkania, o podanie nowego adresu do kancelarii.

### POKÓJ ZAKWITNIE, KIEDY PAN PRZYBĘDZIE.

#### SHARING GOD'S GIFTS 2022

- W roku 2022 naszym celem jest zebranie sumy: \$ 47,302.00
- Dotychczas na Sharing God's Gifts zebraliśmy \$ 18,931.00
- Podatek Diecezjalny w 2022 roku: \$ 59,210.00
- W sumie zobowiązani jesteśmy zapłacić: \$ 106,512.00
- Serdecznie dziękujemy wszystkim ofiarodawcom wspierającym ten fundusz.



**SHARING GOD'S GIFTS** to doroczna składka Archidiecezji Winnipeg. Taka forma zbierania funduszy została stworzona po to, aby zapewnić kontynuację działalności naszej Archidiecezji nie tylko tutaj, ale także aby umożliwić prowadzenie dzieł misyjnych. Zebrane fundusze przeznaczone są na kontynuację działalności w różnych dziedzinach, tych które są istotne i ważne dla naszego Kościoła Diecezjalnego, a bez których działalność taka nie była by możliwa. Każda parafia zobowiązana jest do zebrania odpowiedniej sumy pieniędzy. W przypadku naszej wspólnoty, nie możemy zbierać wyznaczonej nam kwoty ze składek i dlatego co roku dopłacamy brakującą resztę z regularnych dochodów. W tym roku brakuje nam aż \$28,371. Akceptacja i poparcie parafian w tej sprawie jest bardzo istotne, dlatego prosimy was o zrozumienie, hojność i współpracę.

#### UROCZYSTOŚĆ NIEPOKALANEGO POCZĘCIA NAJSWIĘTSZEJ MARYI PANNY

- obchodzimy 8 grudnia. Wydarzenie to jest zasługą specjalnej Bożej łaski. Tajemnica ta pokazuje szczególną rolę Maryi a także, że każdy z nas cieszy się Bożą pomocą w zadaniach, które Bóg stawia na drodze naszego życia. Jest to święto patronki Misjonarzy Oblatów. **Naszym duszpasterzom O. Tomaszowi Kościńskiemu, OMI, O. Wojciechowi Stangel OMI i O. Wojciechowi Wojtkowiakowi OMI składamy najserdeczniejszą życzenia zdrowia, pomysłowości, wielu łask Bożych oraz wstawiennictwa i opieki Najświętszej Maryi Panny. W sposób szczególny pamiętajmy w naszych modlitwach o Misjonarzach Oblatach, którzy odeszli do wieczności.**



**UROCZYSTOŚĆ ŚW. MIKOŁAJA, BISKUPA** obchodzić będziemy w niedzielę 4 grudnia. Rycerze Kolumba zapraszają parafian, po porannych Mszach świętych, do sali parafialnej na spotkanie z Mikołajem. Tego dnia będzie można kupić na wynos lub zjeść na miejscu placiki kartoflane i nie tylko. Dzieci otrzymają drobne upominki od Mikołaja i będą mogły zrobić sobie z nim zdjęcie, a dla dorosłych będzie kawa i ciasto. Dziękujemy Rycerzom Kolumba za zaproszenie Mikołaja.



**RCIA - OBRZĘD PRZYJĘCIA KANDYDATÓW DO KATECHUMENATU** - w niedzielę 11 grudnia podczas Mszy św. o 9:30. Tego dnia kandydaci oficjalnie ogłoszą swą wolę przyłączenia się do Kościoła Katolickiego.

**KANONICZNE ZATWIERDZENIE PARAFII DUCHA ŚWIĘTEGO** wydarzyło się 10 grudnia 1912 roku - w tym roku obchodzimy 110 rocznicę oficjalnego zatwierdzenia naszej parafii. Z okazji tego pięknego jubileuszu, w podziękowaniu za waszą ofiarność zapraszamy wszystkich wiernych, podczas trwania Świątecznej Sprzedaży, na darmową kawę i ciasto, w sobotę 10 grudnia po Mszy św. o 17:00 i w niedzielę 11 grudnia po porannych Mszach, do sali parafialnej. Celebryjmy ten piękny jubileusz razem.



**PRZEDŚWIĄTECZNA SPRZEDAŻ PIEROGÓW I WYPIEKÓW** odbędzie się w sobotę 10 i niedzielę 11 grudnia. Panie z Ligi Katolickich Kobiet zapraszają wszystkich parafian do zejścia po Mszach świętych do sali parafialnej na kawę i ciasto oraz na zakupy przedświąteczne. Dziękujemy paniom z CWL za świąteczną sprzedaż. **Panie z Ligi Katolickich Kobiet proszą o:**

- **pomoc przy robieniu pierogów, osoby chętne proszone są o przyjście w środę, 7 grudnia do sali parafialnej na godz. 9:00.**
- **darowiznę wypieków**, które można przynosić do sali parafialnej w sobotę 10 i niedzielę 11 grudnia przed rozpoczęciem Mszy świętych.



**KLASYKA, KOLEDY, CIASTECZKA** - Holy Redeemer Parish, 264 Donwood Dr., zaprasza w niedzielę 4 grudnia o 14.00 na koncert **Chóru Sokół**, pod batutą Tadeusza Biernackiego. W programie przepiękny wybór muzyki liturgicznej, pieśni ludowych oraz tradycyjnych koled w języku angielskim, łacińskim i polskim. Po koncercie odbędzie się przyjęcie. Bilety w cenie \$10 (dzieci do lat 12 gratis) do nabycia w parafii Holy Redeemer i sklepie Stephanchew Church Goods.

## HOLY GHOST SCHOOL

### SZKOŁA DUCHA ŚWIĘTEGO GR. K-8, Monday to Friday

333 Selkirk Ave.  
OFFICE: 319 Selkirk Ave.  
Ph.: 204-582-1053



*Excellence  
in Catholic Education*



### STOWARZYSZENIE POLSKICH KOMBATANTÓW KOŁO #13

Przy organizacji działają: Zespół Taneczny  
SPK ISKRY, Szkoła Taneczna SPK ISKRY,  
oraz Ośrodek Whiteshell.

Kontakt: [polishcombatantsbr13@gmail.com](mailto:polishcombatantsbr13@gmail.com)

### Ronika Construction Ltd.

Budowanie domów energo-oszczędnych,  
renowacje budynków mieszkalnych  
i komercyjnych, szafki kuchenne, wycena i porady,  
45 lat doświadczenia.

Joe WIERZBICKI tel./fax: (204) 334-3773  
cell.: (204) 999-5060  
Email: [roniakon@shaw.ca](mailto:roniakon@shaw.ca)



### GOLDEN HAND JEWELLERY

955 MAIN STREET  
204-943-7851

MASTER GOLDSMITHS:  
Czesław Szurlej  
Paweł Szurlej  
[www.goldenhandjewellery.ca](http://www.goldenhandjewellery.ca)



### FUNERAL DIRECTORS

POLSKI ZAKŁAD POGRZEBOWY  
TRADITIONAL OR CREMATION  
SERVICES

Rzetelna i Przyjacielska Obsługa  
1442 Main Street,  
przy Luxton Ave.  
Winnipeg, Mb. R2W 3V7  
Tel: 204-586-8044

## BRACTWO ŚWIĘTEGO DUCHA

1230  
Main Street

Biuro organizacji czynne: od  
poniedziałku do piątku 9:00-14:30

tel. biura: 204-589-4294  
tel. baru: 204-582-5113

Klub Bractwa otwarty  
od poniedziałku do soboty.

Bingo : w poniedziałki, wtorki, środy  
i czwartki o 19:00, soboty 13:00 - 16:00.

Serdecznie zapraszamy !!!



### Anna Gebczyk

### TPI EURO TRAVEL

217 Selkirk Avenue  
Winnipeg, MB R2W 1L5  
Ph: 204-586-0341  
Fax: 204-586-0359

e-mail: [eurotravel@mts.net](mailto:eurotravel@mts.net)

### GALARNYK INSURANCE

696 McGregor St.

Ph. 204-582-7891 Red River  
M-F: 9-6:30 Mutual  
Sat.: 9-2:30 make it your own

## WOJCIK'S

### FUNERAL CHAPELS & CREMATORIUMS

1020 Main Street  
Tel: 204-586-8668

&

2157 Portage Avenue  
Tel: 204-897-4665

Louise, Rachel & Ryan

### ACT MANAGEMENT LTD.

#### Accounting – Consulting – Tax

Arthur Olszewski, CPA, CGA, CAFM, B. Comm. (Hons.) President

- Przygotowywanie ksiąg wieczystych i pełna księgowość
- Konsultacje i rozliczenia podatkowe (personal, businesses, corporations)
- Audit, Review and Compilation Engagements (204) 781-2613
- Wieloletnie doświadczenie w profesji [arthuro@shaw.ca](mailto:arthuro@shaw.ca)

### CMENTARZE PARAFIALNE HOLY GHOST CEMETERIES

1566 Addis Avenue  
4387 Main Street  
Ph. Parish Office  
204-582-4157



### DUCT CLEANING ASBESTOS & MOULD DRY ICE BLASTING

RICHARD CZAJKA  
204.284.6390 / 204.997.2000



### SEVEN OAKS DENTAL CENTRE

Dr. Tomasz Sposob | Dr. Anthony Nowakowski | Dr. Zenon Boyko  
Parkview Professional Centre 200 - 2110 Main Street

204-334-4388



### Polish Gymnastic Association

Sokol, Winnipeg 717 Manitoba Ave. R2W 2H6  
Ph: 204-582-7637 Email: [sokolwpg@shaw.ca](mailto:sokolwpg@shaw.ca)

Program Radio Polonia FM-92.7 - every Sunday 2:30 - 5:00 pm

Polish School of Dance Sokół - [sokolpolishdancers.ca](http://sokolpolishdancers.ca)

Hall Rentals: Socials, Christenings & Other Events, contact: 204-297-5184

Dr. Dominika Jasiewicz-Bialy, B.Sc., DMD  
Lekarz Dentysta

Tel: 204-958-4444

3278 Portage Ave.



John Czezowski Realtor

### Realtor

- ◆ 27 lat doświadczenia
- ◆ Pomagam korzystnie kupić lub sprzedać dom
- ◆ Doradztwo w załatwianiu pożyczki na dogodny procent.

Biuro: (204) 925-7999  
Cell: (204) 291-JOHN(5646) E-mail: [jczezowski@mts.net](mailto:jczezowski@mts.net)



Jerzy Piotrowicz Realtor

Century 21 Carrie Realty  
Tel. (204)229-2533  
[jurekpioc21@gmail.com](mailto:jurekpioc21@gmail.com)  
[www.jerzy-piotrowicz.com](http://www.jerzy-piotrowicz.com)

- \* Rzetelna pomoc przy zakupie, sprzedaży lub budowie nowego domu
- \* Pomoc w otrzymaniu niskoprocentowego kredytu
- \* Ponad 20 lat doświadczenia